



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC/Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St./11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau
Quebec
K1A 0S5

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Defence Science Projects Division/Division des
projets des sciences de la défense
Les Terrasses de la Chaudière
10, rue Wellington, 4e étage
Gatineau
Quebec
K1A 0S5

Title - Sujet Expertise related to housing, build Expertise related to housing, building		
Solicitation No. - N° de l'invitation 23240-220001/A	Date 2021-09-24	
Client Reference No. - N° de référence du client 23240-220001	Amendment No. - N° modif. 008	
File No. - N° de dossier 002sl.23240-220001	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$-002-39838		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale 2021-08-09		
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2021-10-07 Heure Avancée de l'Est HAE		
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Castonguay, Karianne		Buyer Id - Id de l'acheteur 002sl
Telephone No. - N° de téléphone (373) 572-0584 ()	FAX No. - N° de FAX () -	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

N° de l'invitation - Sollicitation No.
23240-220001
N° de réf. du client - Client Ref. No.
23240-220001

N° de la modif - Amd. No.
008
File No. - N° du dossier
002sl/ 23240-220001

Id de l'acheteur - Buyer ID
002sl
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Amendement 008 à la demande de proposition est soulevé pour répondre aux questions.

Tous les autres termes et conditions de l'invitation demeurent les mêmes.

Une proposition déjà soumise peut être modifiée avant l'heure de fermeture en envoyant la correspondance modifiée à l'Unité de réception des soumissions de Travaux publics et Services gouvernementaux Canada (TPSGC) portant la proposition no. 23240-220001 avec la date de clôture du 7 octobre 2021.

QUESTIONS

Question 1: Pouvez-vous s'il vous plaît expliquer ce que c'est Demande d'offre à la commande et comment je peux demander pour cela?

Réponse 1 : Une offre à commandes et une offre d'un fournisseur potentiel pour l'approvisionnement de biens et/ou de services à des prix convenus à l'avance, selon de modalités établies, le cas échéant. Il ne s'agit pas d'un contrat tant que le gouvernement ne présente pas de « commande subséquente » à l'offre à commandes. (Voir le site Web d'achats et ventes.)

S'il vous plaît vous réferez a la section 2.2 Présentation des offres pour obtenir des renseignements complets sur la façon de soumettre une proposition.

Question 2: Par le passé, en tant qu'entreprise américaine, nous n'étions pas admissibles à cette première série d'appels d'offres et nous ne le serions que plus tard si aucune entreprise canadienne n'était jugée conforme aux exigences de la proposition. Ce processus a-t-il changé?

Nous avons remarqué sur le site Web les déclarations suivantes:

Entente sur le commerce : Accord de libre-échange canadien (ALEC)

Processus de demande des soumissions : Si +de 2 soumissions visent biens/services canadiens, aucune autre ne sera considérée : Stratégie d'approvisionnement concurrentielle :

Soumissionnaire le moins-disant

Cela signifie-t-il que nous devrions soumissionner lors de la première ronde et que si deux entreprises canadiennes ou plus n'ont pas présenté de demande, nous serions également pris en considération lors de cette première ronde? Et est-ce deux entreprises canadiennes qui soumettent une offre - ou deux entreprises canadiennes qui soumettent une offre ET qui répondent aux exigences prescrites?

Réponse 2: Tel que mentionné à la section **1.2.2 Politique sur le contenu canadien** Clause manuelle A3051T (2018-12-06) Certification du contenu canadien; Si +de 2 soumissions visent biens/services canadiens, aucune autre ne sera considérée

S'il vous plaît vous réferez A3050T pour plus d'information.